雲高華 **廣萬生** 華埠

Kwong Man Sang & Co.
222 224 226 Georgia St. E.
Phone Sey. 1473 P.O. Box 466
VANCOUVER, B.C.

◀各江雜貨藥材發行▶

開春在即所有各種貨品批發特平

（新到）

一號絲苗
二號絲苗
新花宣粘
各種菜米
各種瓜仁

廣州經理 黃灼生大力精（自來）
壯腎強種遺精久濁夜尿腰膝疼痛服之均奏奇效

黃慎堂拔毒膠

老舖廣州打銅街創製此膠歷百餘年專治花柳各症不拘遠年近日根本拔除價伍元叁元○『解毒丸』便毒丸價伍元○遺精丸式元

總經理雲高華廣萬生

雲高華

花旗麵廠廣告

本廠選買新鮮鷄蛋潔白麵粉用新式電機法鷄製蛋麪絲發行並設有壹磅盒庄五磅包庄諸君惠顧特別歡迎

Far Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E.
Phone High 167 Vancouver B. C.

香港朱大同濟衆水

本品爲環球上獨一無二之救急聖藥曾經中西醫藥大家證明功用宏大效力卓著久荷社會樂於信用遐邇馳名舉凡各種危暴卒倒之症收效尤速不拘男女老少孕婦均皆合服即無病服之亦能健胃壯神洵爲家庭行旅不可不備之良品也茲將治驗各症略列於左俾垂鑒焉

主治

傷風　發熱　頭痛　腹痛　心痛
症痛　胃滯　痧症　霍亂　抽筋
嘔吐　久痢　痰咳　時核　暈浪
中風　中痰　水瀉　發冷　縮陽

各埠大商號均有代售

加拿大總經理雲埠片打街東輔行公司

輔行雜貨公司

FOO HUNG COMPANY
127-129 PENDER ST.
PHONE SEY. 3440
VANCOUVER. B. C.

▼◎▲車梨域致公堂鳴謝關公誕捐經費芳名

恒福館　廣源隆　黃增業　廣利　陳良晃　李雲鋭　李奕纘　楊緒蘭　梁賢福　李學仁　胡昭基　潘華　張炳基　呂容保　許南德　陳杏　鄧權　許昌常

五元五　五元五　黃普暖　陳雲焜　薛耀容　黃梓榮　鄺迺稠　蔣會彭　許昌鐸　黃桂燕　陳長　龔苟　黃洛求　陳宗　莫明　譚樂　鄺榮貴　馬本伉

恒福字花　傑記六元　黃普輝　益記　黃震東　許濟栅　胡結　黃養　張森炯　李柏　許松　潘欽　許棠　黃華　陳岳　黃杜　陳象寬　伍耀相

一元七五　七五蔣奈　譚祥　陳賢乾　黃卌宜　宋澤　袁奕榮　鍾柱　黃傳璋　何能添　許利　許長德　陳明泮　黃祥　陳萬　馬遂　李美舉　甘遂華

全泰敝三元七五　蔣全鋭各一元　黃道恒　陳象祁　以上各五毛　李根衍　鄭迺焯　陳生　譚神添　容灼　曹均根　黃德　許照　許好　陳錦　鄭壽能　伍岑勳　梁芳

伍鈺勳　蔣賜鋭　吳懷　黃卌槐　李名永　劉維垛　信源號　許恒晃　胡茂娉　譚寧　劉鳳佑　李何　蔣甠鋭　李池　各二毛五

祖國新聞一

◉外報紀吳張會晤情形

字林報載　廿八日張作霖吳佩孚會晤情形云　吳步入張之會客室　張徐徐起立　兩人漸走近　乃相鞠躬　張曰玉帥　弟在此得與兄會面　可喜得很　吳曰弟也是如此　二人又相鞠躬　張曰請坐　不要客氣　吳曰多謝　於是二人皆就座　吳續曰雨帥　你好啊　府上都好啊　張曰承你記罣賤體　實在感激　弟很好　舍間也都好　玉帥你好啊　府上都好啊　是時僕捧茶上　張續曰請用點茶　不過茶葉不很好　吳飲茶後曰說那裡話　茶葉好極　這茶做的很好　很有味　價錢不小哩　張曰這是第一個屬員送的　送了五拾罐　承情見愛　少刻當送貳十罐到火車上　請你隨便喝喝　吳曰多謝　吳是時看其時計　續曰雨帥　我們會談　商妥勦滅赤軍的辦法　弟很歡喜　弟當盡力而爲　或者還要親自帶兵去打他們咧　張曰剿滅赤黨　我們意見相合　弟的精兵可帮助老兄　吳至是起立曰　我們會面的目的已達　弟怕要走了　張曰忙什麼　我們難得見面　現在見面了　讓我們談談消遣的事　弟時常打麻雀　老兄還做詩麽　吳曰得閒常做做　對不住　弟要告辭了　弟在這裡還有幾件事要解決　驚吵驚吵　張起立送吳曰　兄怎麽這麽說　弟不能盡禮招待　抱歉得很　請老兄在打敗國民軍國家太平興盛的時候　到奉天與弟住幾時　吳曰弟很想　再會再會　吳乃鞠躬　續曰留步留步　張亦鞠躬曰　再會　吳於是率其隨員乘汽車而去　張復就座打麻雀　萬衆盼望之三巨頭會議即此告終　歷時纔二十分尙欠壹秒又五分之壹

◉黃紹雄通吳

桂省當局　近與粵方合作　出兵援湘　已成事實　一若真誠歸依粵政府也者　而不知黃紹雄心術狡詐　既與粵聯　又密派代表通欵於吳佩孚　昨有某政客歸自漢口　據稱日前過漢　晉謁吳佩孚時　曾遇黃紹雄之代表黃天澤　該代表係黃之胞兄　起自田間　不諳酬酢　且口操榕縣籍土語　不懂正音　到漢時　得桂籍某要人介紹　入謁吳佩孚　吳詢其來意　及有何表示　該代表聽未了了　其所答之官話　吳氏亦聽未了了　一問一答　茫無頭緒　吳聽不耐煩　乃直捷對該代表云「請閣下囘去對黃紹雄說知　對湘戰事　如能嚴守中立　以後再來講語　否則不用多說」該代表唯唯稱是而退　該代表因不得要領　枉走一遭　聞已返桂復命

醫士遯塵氏
寓美國大埠

專門 痔症花柳跌打

兼理各雜症
郵費自客理

Dun Chun She　30 Ross Alley (2nd Floor) S. F. Cal. U. S. A.

○斷根遠近花柳骨痛丸（三天必愈）每罇十元
○花柳神仙丸（限期愈）每罇七元五毛
治疳疔便毒橫弦魚口墜毒白濁
○初起白濁丸（十天愈）每罇五元
○日久白濁丸　每罇五元
○預防花柳傳毒藥　每罇三元
○花柳皮膚病藥　一料愈　拾元
治毒粒癢痕紅雲血癬如虫行蟻咬腫爛
○有夢無夢遺精丸　每罇五元
○參茸三鞭壯陽丸　功力甚大　每罇五元
○特別血氣精三補丸每罇五元
○遠年風濕骨痛斷根丸　全料十元
○斷根痔丸（因症定價）
○跌打日久瘀痛藥　全料拾元
治跌打舊瘀未清久變風痛一遇風寒則發
○遠年扯氣斷根丸（一罇愈）五元
○立止心氣痛丸　每罇五元
○斷根癬藥（七天愈）每罇一元七五

弟患痔大如雞心小如蓮子共三粒便後甚久乃收入且流血水蒙先生十餘天脫除此患　加拿大企流拿埠恩邑悅生頌

弟花柳入骨已十四年天時陰凍兩足痛如刀割中西藥屢試無效蒙先生數天治愈　美國散羅些埠開平護龍鄉鄧龍頌

弟九年前石傷足部當時治理不甚注意至近日逢冷則痛連服日久瘀痛藥二料乃愈　美國大埠新會海口村張達頌

廣元發號 華棧 告

Yu n Fat Wah Jung CO. Ltd
Ph e Sey 4378 〔矢麼〕四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B.C.

新到
白燕窩　龍魚腸
白花膠　淨石耳
大菜羔　蘇鮑魚
貨價行情單印
便函索即奉

司理 李照礽 林禮揚 李森學 李纘礽 披露

▼◎▲黨近致公堂鳴謝助香油芳

林舉齊壹元　伍鴻橋五毛　鄭厚光壹元五　吳祺一元　鄭如爵壹元五　鄭忠儒一元五　黃渭廷一元　林滿廷一元　周有強二元　伍洪泮一元　劉孔[illegible]一元五　方志壹元　周鏡泉一元　陳典焯壹元　黃卌煜五毛　何貽耀一元　鄭正業二毛五　鄭仕元二毛五　陳慶雲五毛　鄭忠椿貳毛五　鄭武光五毛　馬華五毛　鄭蕃國五毛　鄭壽松二毛五　彭安五毛　何燕糙二毛五　何柒二毛五　李聖儀五毛　鄭錦歡五毛　北京樓五毛　馮有二毛五　梁歡喜五毛　梁如五毛　鄭國怡一元　岑廣潞二元　袁榮五毛　均昌號五毛　鄭厚鈿五毛　李聖拱一元　鄺漢民一元五　鄭倫品壹元　黎恩五毛　胡維金二毛五　鄭蝦女壹元　黃浣章五毛　鄭閏炳五毛　黃英五毛　何炎能二毛五　李沾二毛五　曾燦傳五毛　唐鉅相五毛　鄭熾光二毛五　何長伯二毛五　周新榮壹元　權立二毛五　胡催二毛五　林平德二毛五　林立榮一元五　鄭倘潮一元　聶恩一元

▼◎▲駐加拿大域多利龍岡總公所啓事

全加劉關張趙諸昆仲均鑒公啟者雲埠爲往來孔道地處要衝昆仲旅居其間者日見繁衆茲爲固結團体奠定基礎起見特倡議購置堂所立萬年不拔之基惟需款浩大必須全加昆仲羣策羣力方收衆擎易舉之効經將議案提交前來本總公所詳加討論公認雲埠有購置堂所之必要特通過議案凡屬全加昆仲每人規定額捐五元多多益善限至本年九月一號以前壹律繳納倘有不遵則作放棄義務無論其人遇有大小事故不能享受各種權利至百子會份每股十元另有歸還定章分寄各機關尙希查察量力認購現經購得雲埠片打東街門牌一百號及一零二號五層磚樓全座需欵孔殷特此通告仰我全加昆仲踴躍輸將共勷義舉是所至盼此佈

民國十五年五月十貳日　駐域多利加拿大龍岡總公所謹佈

啟新書林

孔子　○公債論　○婦女過去與將來　每六毛
廿年來之中日關係　○辯士舌　每三毛
正續廿年來目覩之怪狀貳元　○小三國　二毛
近十年來目覩之怪狀　壹元二五　○小列國　二毛
官場現形記全編　一元七五　○小水滸　二毛
新社會現形記　八毛　○公民鑑　九毛
中外名人古今格言初二兩集　每集五毛五
官幕秘傳　○幕學正宗　每一元一

價目册詳欵迎取閱
通郵請照下列西字

Kai Sun Book Shop Co
260 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

▼◎▲和崙潑哥件致公堂成立首任職員

正處長余文藻　副李雲鉅　正書記李登雲　副李瑞合
正財政李雲鉅　副廖光沛　正交際林竹亭　副黃慶成
正監督黃卓生　副李延雲　議長李榮澤　李順
度支譚文燁　關崇菊　核數麥藏　李贊
幹事黃理　馮景福　宣傳李贊　李礽積
議員
李榮芳　馮潤生　黃瑞　李社相　黃培　李傳安
陳熙石　趙春　梁來　黃卓　李護　李雲鏡

處訊通堂公致崙和

Chee Kung Tong
P. O. Box 1909
Welland Ont.

▼◎▲雲埠達權社鳴謝經費

高文治十元　周煥家十元　鄭福糈　周同福　雪影女士　以上每五元　馬大詢　黃世質　司徒端卓　楊牛　以上每三元　趙錦田　司徒于堯　黃增業　以上每貳元五　馬立綏　李雁朋　聶春芳　馬遇　鄭逸才　黎牸　譚梓華　譚梓章　梁齊英　梁逢　陳宗啟　鄭忠沃　李遠利　馮濟　李佛池　甄珍　薛金麗　方文晃　容灼　林德義　馬君德　陳習文　曹添　陳應全　曾就喜　宋昭燃　馮業廣　以上每二元　李入保　李牛　李英　共二元　林立榮　麥銑　譚光焯　劉孔正　陳穎川堂　高論勝　何詒耀　馬廣溢　趙保　馬喜　黎卯　吳祺　周道緝　謝和　楊雲曾　林滿庭　譚梓華　黃鎖　以上每一元五　呂疊緒　譚壽屏　余緒和　黎威　伍洪泮　順意女士　馬允政　陳根源　劉希鑾　岑軒轅　湯關錫　曾元　余郁運　李耀　呂緒禮　雷好　關文彬　何年　區宸　馬德士　蔡炳宋　何就　麥銑　馬立恩　鄭添　余君煥　以上每壹元　鄭卿彰　劉釗　謝穩　謝天爵　以上每五毛

◀加拿大遠東酒業有限公司啓事▶

Canadian Oriental Wine & Liquor Co. Ltd,
139 Pender St. E. Phone Sey. 8449
VANCOUVER, B.C. Canada.

啓者本公司始創於前年迄今各事方告妥愜現已購定房屋裝置蒸酒機器等項着着進行不日開始營業矣如有志斯項權利者請移玉或致函本公司一問便知其詳矣

輔行雜貨公司選辦合時各種瓜菜發行

（新鮮）（合時）

瓜菜爲素食品之一味清質甜滑臟無毒非若肉類之肥濃滯胃者可比誠爲暑天最合衛生之妙品也本公司有見於此特選備其新出合時者以供遠近嘉客採辦如蒙賜顧定必周至妥當如期無誤欲購辦合時瓜菜者仰祈留

（應有）（盡有）

FOO HUNGCOMPANY
127-129PENDER ST.
PHONE SEY. 3440
VAN GOUVER B. C

西醫 徐如悅

都城大學醫科卒業紐約醫科畢業院實驗完滿得領坎拿大文憑與醫學執照現駐雲埠片打街東夾細街角正嗎士銀行第一層五號房統理內外全科如有疾痛者知所問津焉

（診症）（時間）
上午　拾一點至十二點
下午　由兩點至五點
晚間　由七點至九點
特別時間　請另約

Dr. Philip Y. Chu

醫館住址 501 Main Street First Floor Room 5　醫館電話 Sey 5106
住宅住址 887 Georgia St. E　住宅電話 High 1214L

▲工商銀行 駐美代表林天木啓事

各埠僑胞及本行股東存款顧客倘關於本行僑務上海各埠遊歷部及股份存款營業等事co有所接洽請照下列地址賜函爲荷

通訊地址
（雲高華五洲大藥房轉交林天木收啟）

T.K. Lin, co Eng Chow Co,
104 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.